گردهمایی بررسی مشکلات مسلمانان در جمهوری صرب بوسنی و هرزگوین

نورعلی وند

به دعوت انجمت خیریه مرحمت، روز چهارشنبه 23 تیرماه، گردهمایی برای بررسی شرایط سخت زندگی مسلمانان در جمهوری صرب و مشکلات بازگشت آوارگان به این جمهوری در آمفی تئاتر مدرسه غازی خسروبیگ برگزار گردید. در این گردهمایی، نمایندگان مرحمت از 25 حوزه شهرداری جمهوری صربسکا، آدمیر یرکوویچ، مشاور مطبوعاتی علی عزت بگوویچ، عضو شورای ریاستی بوسنی و هرزگوین، آدم بچیر بگوویچ، رئیس مرحمت، افندی عبدی بگوویچ، مفتی تروانیک و نماینده ریاست جمعیت اسلامی بوسنی و هرزگوین، دکتر صالح العشری، سفیر جدید مصر و نمایندگانی از سفارتخانه های مالزی، هلند و کشورمان شرکت نمودند.

در اینجا به اهم مطالب عنوان شده از سوی برخی سخنرانان اشاره می گردد:

بچیر بگوویچ (رئیس مرحمت): امروز بنا داریم در این جلسه، مشکلات مسلمانان در جمهوری صربسکا را بررسی کنیم. انجمن مرحمت از سال 1992 تاکنون مشغول کمک رسانی به مسلمانان در این جمهوری بوده، خوشبختانه موفق شد در دوران جنگ، هسته اصلی بوشنیاکها را در این منطقه نگه دارد، ولی متاسفانه به علت کاهش کمکها به مرحمت، این انجمن نمی تواند با وضعیت موجود، پاسخگوی نیاز مسلمانان در جمهوری صربسکا باشد. اکنون ما افراد زیادی داریم که در میان آنها متخصصان و استادان دانشگاهی وجود دارد که قادر به تهیه مایحتاج زندگی خود نیستند و در شبانه روز یک وعده غذایی از آشپزخانه مرحمت دریافت می کنند. در 6 ماه گذشته، 17 هزار نفر به مراکز مرحمت مراجعه نموده اند. مرحمت در جمهوری صربسکا دارای 4 داروخانه و 4 مرکز درمانی می باشد. کمک کنندگان اعلام کرده اند که دیگر نمی خواهند در آینده به کمک دهی خود ادامه دهند. ما نمی دانیم اگر این کمکها قطع گردند، چه وضعیتی پیش می آید. حدود 38 هزار نفر بوشنیاک مسلمان در جمهوری صرب زندگی می کنند و اگر ما نتوانیم این تعداد را در آنجا نگه درایم، بحث در مورد بازگشت دیگر آوارگان به آن منطقه بی فایده است. با این حال، مرحمت لیست اموال و داراییهای مسلمانان در 60 حوزه شهرداری جمهوری صربسکا را تهیه کرده و وضعیت کنونی این اموال را توضیح داده و حتی برآورد نموده که چه مبالغی برای بازسازی آنها لازم است. طبق برآوردهای ما، در 6 ماه آینده می توان بدون صرفه هزینه گزافی، 20% آوارگان را به آنجا بازگرداند. تاکنون 20 هزار آواره بوشنیاک برای بازگشت به این جمهوری با پر کردن فرم درخواست، اعلام آمادگی نموده اند و اگر جامعه بین الملل به ما کمک کند، می توانیم این افراد را به منازل قبل از جنگ خود بازگردانیم. وضعیت بوشنیاکهایی که از منازلشان در بانیالوکا بیرون رانده شدند و از طرفی نمی خواستند این شهر را ترک کنند، بسیار وخیم است. آنها چند سال است که در گاراژها و زیرزمینها با شرایط بسیار بدی زندگی می کنند. تعداد این افراد حدود 4000 نفر است و از جامعه بین الملل برای بازگرداندن آنها به خانه هایشان درخواست کمک می کنیم. مسلمانان در جمهوری صربسکا از لحاظ قانونی در وضعیتی نیستند که بتوانند اموال خود را باز پس گیرند. اخیرا 40 نفر را به منطقه کوتور - واروش بازگردانیدم، ولی چون صربها منازل آنها را آتش زده بودند، آنها را در چادر اسکان دادیم و نهایتا با اعتراض صربهای تندرو، مجبور شدند آنجا را ترک کنند. این فقط یکی از دهها نمونه است.

آدمیر یرکوویچ (مشاور مطبوعاتی عزت بگوویچ): از طرف آقای عزت بگوویچ و خودم به شما سلام عرض می کنم و نگرانی ایشان را از عدم بازگشت آوارگان به جمهوری صربسکا اعلام می کنم. موضوع لزوم بازگشت تمام آوارگان به جمهوری صربسکا همیشه در همه ملاقاتهای وی مطرح بوده است. هیچ وقت ایشان جلسه ای نداشته که این مساله را مطرح نکند. اعضای شورای ریاستی بزودی به مناطقی که بازگشت به آنها با مشکل مواجه است، سفر خواهند کرد. من مسائل مطروحه در این جلسه را به ایشان منتقل خواهم کرد.

افندی عبدی بگوویچ (مفتی تروانیک و نماینده ریاست جمعیت اسلامی بوسنی و هرزگوین): از طرف رئیس العلما و معاونش و خودم به شما سلام عرض می کنم. متاسفانه آنها نتوانستند در این جلسه حاضر شوند. من همچنین از طرف مفتی بانیالوکا که هنوز تعیین نشده، صحبت می کنم. بوشنیاکها در جمهوری صربسکا تنها زنده بودن خود را حفظ می کنند و در جمعیت آنها، جوان وجود ندارد و سن اکثر آنها بالا می باشد. من خوشحالم که مرحمت چنین جلسه ای را تشکیل داده، اگر چه بهتر آن بود که این جلسه در بانیالوکا برگزار می گردید. من طرفدار بحث بازگشت آوارگان به جمهوری صربسکا می باشم. بنابراین، موافق نیستم که بحث روی چگونه ماندن آنها متمرکز شود. متاسفانه جامعه بین الملل رفتار دوگانه ای در قبال مساله بازگشت دارد. من خواهش می کنم جامعه بین الملل همان رفتاری که در قبال بازگشت به فدراسیون بوسنی و هرزگوین دارد، در قبال جمهوری صرب بوسنی و هرزگوین نیز اتخاذ نماید. در حال حاضر، هیچ مسلمانی از جمهوری صربسکا در تشکیلات سازمانهای بین المللی مشغول کار نمی باشد و همه کارهای سازمانهای بین المللی، توسط صربها انجام می گیرد و هدف آنها، گذشت زمان و عدم بازگشت بوشنیاکهای آواره می باشد و فکر می کنم این یک توافق نانوشته بین صربها و جامعه بین الملل باشد. من پیشنهاد می کنم که یک ناظر بین المللی برای بازگشت آوارگان برای بانیالوکا تعیین شود. مؤسسات بوشنیاکها در آنجا در یک موقعیت نامناسب کار می کنند. در سفری که اینجانب به جمهوری صربسکا و بانیالوکا داشتم، بوشنیاکها به من می گفتند که هیچ کسی از جامعه بین الملل به دیدن ما نمی آید و فقط مرحمت است که به دنبال مشکلات ما است. فکر می کنم به جای بحث در مورد چگونگی ارسال کمکهای غذایی برای مسلمانان، بایستی امکانات و پروژه های کوچک کشاورزی و دامداری برای آنها فراهم نمود.

نجیم روجیتسا (از شورای وزیران): من از طرف بوشنیاکها در شورای وزیران و وزارت امور اجتماعی و ارتباطات صحبت می کنم و خوشحالم که چنین جلسه ای برگزار شده است. ما بعد از آن وقایع و فجایع، نبایستی اجازه دهیم که چنان ایده نومیدی جا بیفتد. به نظر من، سیاست صربها از ابتدای جنگ تاکنون، یکی بوده و فقط روش اجرای آن عوض شده است. در رابطه با مساله بازگشت، بین قضیه بوسنی و کوزوو تفاوت وجود دارد. شاید جامعه بین الملل تجربه بوسنی را دارد که طور دیگری عمل می کند. به نظر می رسد جامعه بین الملل آمادگی بیشتری برای بازگرداندن آوارگان به کوزوو دارد. مساله دیگر، برخورد جامعه بین الملل با مقامات فدراسیون و جمهوری صربسکا می باشد. شاید نمایندگان آنها خوششان نیاید. درصد بازگشت صربها به سارایوو، بسیار بالاتر از بازگشت مسلمانان و کرواتها به بانیالوکا می باشد. این باعث خجالت جامعه بین الملل می باشد که نتوانسته اند مقامات جمهوری صربسکا را قانع کنند که اجازه بدهند 4000 مسلمان در بانیالوکا در خانه های خودشان زندگی کنند. به هر حال، در شورای وزیران تلاش می شود قانونی برای بازگشت آوارگان به همه نقاط بوسنی و هرزگوین بر اساس ضمیمه 7 قرارداد صلح تصویب شود، ولی هنوز به تفاهم نرسیده ایم. از طرف دیگر، درخواست بازگرداندن اموال به آوارگان، مساله ای است که از طرف ما وOHR دنبال می شود که اموال آوارگان در جمهوری صربسکا به آنها بازگردانده شود; زیرا قوانین جمهوری صربسکا هنوز مخالف این مساله می باشد. مسائل مربوط به خدمت وظیفه در ارتش، بهداشت و درمان، کار، آموزش و ... چیزهایی هستند که شرایط زندگی برای بوشنیاکها در جمهوری صربسکا را با مشکل جدی مواجه کرده است. آلمان، سوئیس و سوئد، کشورهایی هستند که در امر بازسازی منازل در کل بوسنی و هرزگوین فعال می باشند، ولی آنها معمولا منازل صربها را در جمهوری صربسکا تعمیر می کنند و نه در منطقه فدراسیون. آنها معمولا اگر برای صربها 15 خانه بازسازی کنند، برای غیر صربها 10 خانه بازسازی می کنند. معتقدم که حتما بایستی به سازمانهای بوشنیاک، مانند مرحمت و جامعه اسلامی و کارگاههای تولیدی کوچک آنها کمک نمود.

رئیس مرحمت در بانیالوکا: سارایوو در جنگ آسیب دید، ولی بانیالوکا در سکوت خفه شد. سارایوو، بانیالوکا و موستار، سه مرکز فرهنگی - تاریخی بوشنیاکها بوده اند. آیا کسی هست که به ما کمک کند ساختمان وفقی ما را در بانیالوکا از صربها بگیرد. ساختمانی که ما الان در آن کار می کنیم، اجاره ای است و پول زیادی از ما می گیرند. لطفا هر برنامه ای برای بازگشت دارید، مستقیما با ما هماهنگ کنید. همچنین خواهش می کنم برای رفت و آمد به جمهوری صرب نترسید; زیرا تماسها راحت و آزاد می باشد.

خانم میرهونساء کوماریتسا ( رئیس انجمن آوارگان): من 23 روز پیش از جمهوری صرب بازدید داشتم. متوجه شدم صربهایی که به موستار بازمی گردند، قبل از آن، خانه های مسلمانان را که در آن زندگی می کردند، تخریب می کنند. نمایندگان ما به طور مرتب با یلاویچ در تماس هستند. می خواهیم به عنوان یک سازمان غیر دولتی، نامه ای برای یک سازمان غیر دولتی در نیویورک بفرستیم; زیرا در عرض 31روز، حدود 65 هزار نفر به کوزوو بازگشتند، ولی پس از گذشت چند سال، هنوز تعداد قابل توجهی از آوارگان به بوسنی و هرزگوین بازنگشته اند. جامعه بین الملل حاضر نیست سازمان ما را در بروکسل ثبت و ما را از کمکهای خود بهره مند نماید. فقط می خواهند سازمانهای خودشان کمکها را مصرف و هزینه نمایند. اگر بازسازی منازل را به ما بسپارند، 45% هزینه کاهش پیدا می کند و بنابر این می توان منازل بیشتری را بازسازی نمود. به سازمان مرحمت نیز پیشنهاد می کنم صندوقی برای کمک به تهیه امکانات لازم برای مسلمانان در جمهوری صربسکا ایجاد نماید.

فاضل بانیانوویچ ( رئیس آوارگان در توزلا): خیلی خوشحال هستم که شرایطی فراهم شده که مسلمانان می توانند به منطقه شرقی جمهوری صربسکا از جمله زورنیک و کاله سیا و بیه لینا برگردند. اخیرا 800 مسلمان به این مناطق بازگشته اند و از کمکهای جامعه بین الملل در این رابطه تشکر می کنم. مشکلاتی برای بازگشت به منطقه مودریچا داریم که امیدوارم بزودی حل شوند. از طرف دیگر، هر جا نمایندگان جامعه بین الملل حضور ندارند، مردم ما بهتر می توانند بازگردند. من از آقای عزت بگوویچ تشکر می کنم که به این جلسه نماینده فرستاده، ولی چرا ایوب گانیچ و ادهم بیچاکچیچ به اینجا نیامده اند.

دکتر صالح العشری (سفیر مصر): من سه روز است که وارد سارایوو شده ام و از این فرصت استفاده کرده، سلام و تعارفات رئیس جمهور، حسنی مبارک و سایر مقامات و مردم جمهوری عربی مصر را به شما ابلاغ می کنم. آنچه من از مباحث این جلسه متوجه شدم، این است که مسلمانان در جمهوری صرب با دو مشکل مواجه اند: یکی مشکل بلند مدت که بازگشت است و دیگری مشکل کوتاه مدت که برآوردن نیازهای غذایی، دارویی و پوشاک برای مسلمانان ساکن در جمهوری صربسکا می باشد. برای مشکل کوتاه مدت، من از همین جا از انجمن مرحمت تقاضا می کنم که لیستی از اقلام و مواد مورد نیاز را تهیه و تحویل سفارت ما بدهد. من قول می دهم که این نیازها را به طور کامل برآورده نمایم. در رابطه با مشکل بلند مدت، بایستی همه ما و جامعه بین الملل تلاش کنیم. فلسطینیها نیز سالهای زیادی است که با مساله بازگشت مواجه می باشند.

عمر خلیل باشیخ ( از مرحمت مودریچا): خواهش می کنم به ما کمک کنید که به مودریچا بازگردیم. حدود 10 هزار خانواده منتظر بازگشت به این منطقه می باشند. قبل از جنگ، 32 درصد جمعیت مودریچا مسلمان بود و اکثر منازل مسلمانان، در این شهر پس از امضای قرارداد صلح، توسط صربها تخریب شدند. با سازمان آلمانی «سیره » هماهنگی کردیم تا 15 خانه را بازسازی کنیم. ما می خواهیم از سازمانهای بین المللی و جامعه بین المللی دعوت کرده و بپرسیم که بالاخره آیا با بازگشت مسلمانان به جمهوری صرب موافقند یا خیر. ما اگر کمک مستقیمی، حتی اگر کم باشد، دریافت کنیم، می توانیم منازل خود را تعمیر کنیم.

نماینده مرحمت سربرنیتسا: ما بوشنیاکها از دوستان انتظار بیشتری برای کمک داریم. فکر می کنم دولت فدراسیون نیز بایستی به ما کمک کند و در واقع، در مراحل آخر، از سازمانهای بین المللی انتظار داریم. متاسفانه از دولت فدراسیون هیچ نماینده ای به این جلسه نیامده است.

ملاحظات و نظریه

-با وجود دعوت قبلی، نمایندگان دولت فدراسیون بوسنی، نمایندگان OSCE,UNHCR,OHR و دیگر سازمانهای بین المللی و برخی سفارتخانه ها در این جلسه حضور نیافتند. سخنرانان جلسه هر کدام به نحوی فرستادن نماینده توسط علی عزت بگوویچ، عضو مسلمان شورای ریاستی بوسنی و هرزگوین را تحسین و از عدم حضور مقامات یا نمایندگان دولت فدراسیون بوسنی انتقاد می نمودند.

- یکی از محورهای سخنرانیها، انتقاد از رفتار دو گانه جامعه بین الملل در قبال مساله بازگشت آوارگان و پناهندگان بود.

- حرکت سفیر جدید مصر بسیار قابل توجه حضار و انجمن مرحمت قرار گرفت. وی پس از سخنرانی کوتاه خود و قول مساعدت برای برآورده نمودن نیازهای غذایی و دارویی مسلمانان در جمهوری صربسکا، جلسه را ترک نمود. وی دکترای دامپزشکی دارد و قبلا نفر دوم سفارت مصر در عربستان سعودی بوده است.

- از آنجایی که دفتر جهاد سازندگی کشورمان در سارایوو، با وجود در دست داشتن بودجه بسیار اندک، پروژه های کوچک زیادی برای مسلمانان روستایی ساکن فدراسیون بوسنی که از خانواده های شهدا، جانبازان و رزمندگان می باشند، راه اندازی نموده، پیشنهاد می گردد با افزایش بودجه این دفتر، آن را قادر ساخت تا پروژه های مشابهی برای مسلمانان در جمهوری صرب بوسنی انجام دهد.

منبع: سفارت ج.ا.ا سارایوو